

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

本報為香港唯一之中文日報，內容豐富，報導詳實，為僑胞必備之新聞刊物。

本報設有：

- 香港總社：香港德輔道中
- 台北分社：台北中正路
- 東京分社：東京丸の内區
- 大阪分社：大阪中之島區

訂閱費：

- 本埠：每月港幣八元
- 外埠：每月港幣十元
- 海外：每月港幣十二元

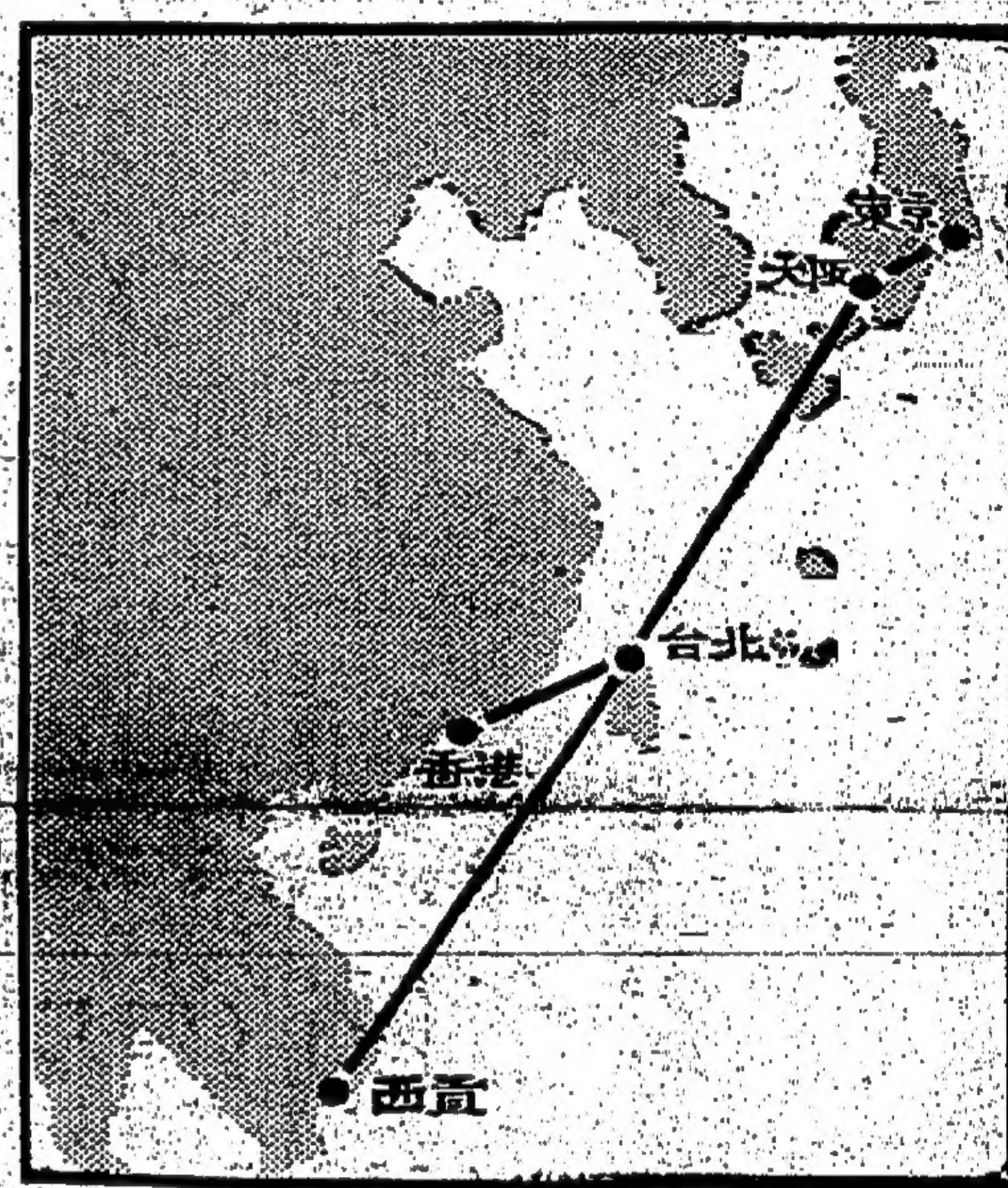
廣告費：

- 第一版：每行港幣一百元
- 第二版：每行港幣八十元
- 第三版：每行港幣六十元
- 第四版：每行港幣四十元

電話：二二二二（總機）

今日起...

開闢香港·台北·大阪·東京定期航線
使用波音727型新式豪華客機
每日自台北往返香港·大阪·東京



乘搭中華航空公司
 波音噴射客機安全
 可靠服務週到舒適
 快捷。

請向各大旅行社定票
 或移玉...



中華航空公司

九龍彌敦道總統酒店地下 電話：674181-5



中共拒和談建議 指宇丹係美僕役

謂其建議係對越南人一種侮辱

【倫敦二十日電】中共今日發表聲明，指宇丹建議係對越南人一種侮辱。聲明中稱，宇丹建議係在越南人民反對美帝侵略、爭取民族獨立、爭取國家統一、爭取社會主義的鬥爭中，提出的一種資產階級改良主義建議。聲明並指責宇丹係美國之僕役，其建議係為美國利益而提出，旨在分裂越南人民之團結，阻礙越南人民之鬥爭。

耶城數名華商聞人 涉嫌資助共黨被捕

西婆羅洲華人亦有不穩情形

【耶路撒冷二十日電】據此間消息，耶路撒冷數名華商聞人，因涉嫌資助共黨，已被以色列當局逮捕。據悉，被捕者包括某著名華商之子及某著名華商之女婿。被捕後，他們將被關押在耶路撒冷之監獄中，並接受調查。此外，西婆羅洲之華人亦有不穩情形，據悉，該地之華人亦受到中共之煽動，並有組織之活動。

南越美軍士氣好 訓練比較以前佳

訓練比較以前佳

【西貢二十日電】據此間消息，南越美軍士氣良好，訓練比較以前佳。據悉，美軍在南越之訓練，已進入了一個新的階段，其士氣亦隨之提高。此外，南越之軍事訓練，亦在不斷加強中，以應付日益緊張之局勢。

東歐數十名運動員 抵維也納要求庇護

抵維也納要求庇護

【維也納二十日電】據此間消息，東歐數十名運動員，已抵達維也納，並要求庇護。據悉，這些運動員係來自東歐之各國，因不滿其國內之政治制度，而逃往維也納。他們要求奧地利當局給予庇護，並允許其在奧地利定居。

北約駐巴黎總部 昨下旗宣佈關閉

新總部遷比利時

【巴黎二十日電】據此間消息，北約駐巴黎總部，已於昨日下旗，並宣佈關閉。據悉，北約總部已決定將總部遷往比利時之布魯塞爾。此外，北約總部之關閉，亦標誌著北約在巴黎之歷史使命已告結束。

中共大舉報 並報導新聞

並報導新聞

【北京二十日電】據此間消息，中共大舉報，並報導新聞。據悉，中共今日發表了多篇重要文章，報導了國內之各項建設成就。此外，中共亦在各大報章上，刊登了大量的廣告，以宣傳其各項政策。

澳洲軍艦 參加越戰

參加越戰

【西貢二十日電】據此間消息，澳洲軍艦已參加越戰。據悉，澳洲軍艦在南越之海域，執行巡邏任務，並隨時準備對付任何威脅。此外，澳洲軍艦亦在加強與南越海軍之合作，以維護南越之海上安全。

反毛集團進行反擊 河南擁毛派受挫折

河南擁毛派受挫折

【鄭州二十日電】據此間消息，反毛集團在河南進行反擊，擁毛派受挫折。據悉，反毛集團在河南之活動，已引起當地政府之高度重視。此外，擁毛派在河南之活動，亦受到當地政府之嚴厲打擊。

中共軍接管 中央貿易部

中央貿易部

【北京二十日電】據此間消息，中共軍接管中央貿易部。據悉，中共軍已於昨日接管了中央貿易部之各項業務。此外，中共軍亦在加強對中央貿易部之管理，以確保其各項業務之正常運作。

河北週初大地震 損失尚在調查中

損失尚在調查中

【北京二十日電】據此間消息，河北週初發生大地震，損失尚在調查中。據悉，地震發生於週初之深夜，震中位於河北之某地。地震造成多人傷亡，並損壞了部分房屋及設施。目前，有關部門正對地震之損失進行調查，並已展開救災工作。



香港電話有限公司一九六七年度新電話簿即將派發仰各用戶週知

新英文版及中文版電話簿，將於下列各地點發出，用戶在換領新電話簿時請將一九六六年度電話簿封面交出，不必將全個舊電話簿帶同前往交換，新電話簿內容充實，資料豐富，為各用戶利益起見，希早日按時到下列各辦事處換領。請注意：換領新電話簿時，只限用一九六六年度之電話簿封面，內頁印有「轉換電話簿頁」及較早期之電話簿封面等，均不可作為轉換新電話簿之用。

香港方面 (星期六在內)

天星碼頭廣場	(即政府刊物中心隔鄰)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
西區電話公司	香港上環街市對面樓下	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
禮頓大廈	香港禮頓道(利舞台戲院斜對面)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
灣仔新電話公司	香港灣仔道	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
北角電話公司	香港地台山道	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
鯉魚涌電話公司	香港寶興灣太康街	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
赤柱	赤柱警署隔鄰(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港仔電話公司	香港仔香島道(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
淺水灣海邊酒樓	香港仔香島道(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
石澳海邊停車場	香港仔香島道(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分

九龍及新界

電話大廈	九龍金馬倫道樓下車房	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
胡社生行	九龍彌敦道655號二樓(即奶路區街口)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
東頭村從置大廈第二十座樓室	紅磡利街香港餐館公司廣場	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
電話公司儲物室	九龍彌敦道與長沙灣道交界	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
深水埗電話公司	官塘道	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
官塘電話公司		由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港上海滙豐銀行荃灣分行		由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港上海滙豐銀行新墟分行		由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港上海滙豐銀行上水分行		由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港上海滙豐銀行元朗分行		由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港上海滙豐銀行大埔分行		由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港上海滙豐銀行沙田分行		由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港上海滙豐銀行馬鞍山分行		由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
清水灣電話機樓	清水灣道與西貢路交界(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分



香港電話有限公司

一九六七年度新電話簿即將派發仰各用戶週知

新英文版及中文版電話簿，將於下列各地點發出，用戶在換領新電話簿時請將一九六六年度電話簿封面交出，不必將全個舊電話簿帶同前往交換，新電話簿內容充實，資料豐富，為各用戶利益起見，希早日按時到下列各辦事處換領。請注意：換領新電話簿時，只限用一九六六年度之電話簿封面，內頁印有「轉換電話簿頁」及較早期之電話簿封面等，均不可作為轉換新電話簿之用。

香港方面 (星期六在內)

天星碼頭廣場	(即政府刊物中心隔鄰)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
西區電話公司	香港上環街市對面樓下	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
禮頓大廈	香港禮頓道(利舞台戲院斜對面)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
灣仔新電話公司	香港灣仔道	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
北角電話公司	香港地台山道	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
鯉魚涌電話公司	香港寶興灣太康街	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
赤柱	赤柱警署隔鄰(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
香港仔電話公司	香港仔香島道(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
淺水灣海邊酒樓	香港仔香島道(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分
石澳海邊停車場	香港仔香島道(在一停放車輛上)	由四月三日至四月八日	上午九時至下午六時三十分

銀行修訂法案將審議

規定資本額最少千萬

法例實行時，任何銀行將有四年期間增添資本至該數目；到時仍未達到者，將被准營業，但存款不能超過付足資本及儲備金十倍。監理處長有權作例行檢查，以保障存款人及債權人利益。

【本報訊】銀行修訂法案，將由銀行局向立法局提出。該法案規定，任何銀行在開始營業時，其資本及公積金總額，必須不少於一千萬元。在開始營業後，該銀行必須在四年內，將其資本及公積金總額，增加至其存款總額之十倍。如果該銀行在四年內，未能達到此項規定，則該銀行將被准營業，但其存款總額，不得超過其資本及公積金總額之十倍。監理處長有權對該銀行進行例行檢查，以保障存款人及債權人利益。

【本報訊】銀行修訂法案，將由銀行局向立法局提出。該法案規定，任何銀行在開始營業時，其資本及公積金總額，必須不少於一千萬元。在開始營業後，該銀行必須在四年內，將其資本及公積金總額，增加至其存款總額之十倍。如果該銀行在四年內，未能達到此項規定，則該銀行將被准營業，但其存款總額，不得超過其資本及公積金總額之十倍。監理處長有權對該銀行進行例行檢查，以保障存款人及債權人利益。

管理員被控謀殺罪

僑冠大廈女童命案

幫辦供述辦案經過

【本報訊】僑冠大廈女童命案，昨日在法院審理。被告為該大廈管理員，被控謀殺罪。被告供稱，其於上月十五日，在該大廈內，發現該女童死於其房間內。被告隨即向警方報案，並協助警方進行調查。被告供稱，其並未參與該女童之死，並表示願意配合警方調查。

後灣海灘

今天開幕

【本報訊】後灣海灘，昨日舉行開幕典禮。該海灘位於新界，環境優美，設施齊全。該海灘的開幕，將為市民提供一個良好的休閒場所。該海灘的設施包括更衣室、淋浴間、沙灘椅等。該海灘的開放時間為每日上午八時至下午六時。

帶人認屍案取「利市」

警員已被停職

因徒被毆斃命事件

【本報訊】一名警員，因在處理一宗因徒被毆斃命事件中，涉嫌收受利益，已被停職。該警員名為張某，現年三十五歲，曾任職於警務處多年。該警員在處理該宗事件時，被指收受利益，並對該宗事件進行不當處理。該警員已被停職，並正接受調查。

【本報訊】僑冠大廈女童命案，昨日在法院審理。被告為該大廈管理員，被控謀殺罪。被告供稱，其於上月十五日，在該大廈內，發現該女童死於其房間內。被告隨即向警方報案，並協助警方進行調查。被告供稱，其並未參與該女童之死，並表示願意配合警方調查。

【本報訊】後灣海灘，昨日舉行開幕典禮。該海灘位於新界，環境優美，設施齊全。該海灘的開幕，將為市民提供一個良好的休閒場所。該海灘的設施包括更衣室、淋浴間、沙灘椅等。該海灘的開放時間為每日上午八時至下午六時。

【本報訊】一名警員，因在處理一宗因徒被毆斃命事件中，涉嫌收受利益，已被停職。該警員名為張某，現年三十五歲，曾任職於警務處多年。該警員在處理該宗事件時，被指收受利益，並對該宗事件進行不當處理。該警員已被停職，並正接受調查。

【本報訊】僑冠大廈女童命案，昨日在法院審理。被告為該大廈管理員，被控謀殺罪。被告供稱，其於上月十五日，在該大廈內，發現該女童死於其房間內。被告隨即向警方報案，並協助警方進行調查。被告供稱，其並未參與該女童之死，並表示願意配合警方調查。

【本報訊】後灣海灘，昨日舉行開幕典禮。該海灘位於新界，環境優美，設施齊全。該海灘的開幕，將為市民提供一個良好的休閒場所。該海灘的設施包括更衣室、淋浴間、沙灘椅等。該海灘的開放時間為每日上午八時至下午六時。

【本報訊】一名警員，因在處理一宗因徒被毆斃命事件中，涉嫌收受利益，已被停職。該警員名為張某，現年三十五歲，曾任職於警務處多年。該警員在處理該宗事件時，被指收受利益，並對該宗事件進行不當處理。該警員已被停職，並正接受調查。

【本報訊】僑冠大廈女童命案，昨日在法院審理。被告為該大廈管理員，被控謀殺罪。被告供稱，其於上月十五日，在該大廈內，發現該女童死於其房間內。被告隨即向警方報案，並協助警方進行調查。被告供稱，其並未參與該女童之死，並表示願意配合警方調查。

【本報訊】後灣海灘，昨日舉行開幕典禮。該海灘位於新界，環境優美，設施齊全。該海灘的開幕，將為市民提供一個良好的休閒場所。該海灘的設施包括更衣室、淋浴間、沙灘椅等。該海灘的開放時間為每日上午八時至下午六時。

【本報訊】一名警員，因在處理一宗因徒被毆斃命事件中，涉嫌收受利益，已被停職。該警員名為張某，現年三十五歲，曾任職於警務處多年。該警員在處理該宗事件時，被指收受利益，並對該宗事件進行不當處理。該警員已被停職，並正接受調查。

【本報訊】僑冠大廈女童命案，昨日在法院審理。被告為該大廈管理員，被控謀殺罪。被告供稱，其於上月十五日，在該大廈內，發現該女童死於其房間內。被告隨即向警方報案，並協助警方進行調查。被告供稱，其並未參與該女童之死，並表示願意配合警方調查。

【本報訊】後灣海灘，昨日舉行開幕典禮。該海灘位於新界，環境優美，設施齊全。該海灘的開幕，將為市民提供一個良好的休閒場所。該海灘的設施包括更衣室、淋浴間、沙灘椅等。該海灘的開放時間為每日上午八時至下午六時。

【本報訊】一名警員，因在處理一宗因徒被毆斃命事件中，涉嫌收受利益，已被停職。該警員名為張某，現年三十五歲，曾任職於警務處多年。該警員在處理該宗事件時，被指收受利益，並對該宗事件進行不當處理。該警員已被停職，並正接受調查。

香港除清尾仔港人獲徙置

【本報訊】香港政府，昨日宣佈，將對尾仔港進行清拆。該港位於新界，環境惡劣，且對周邊環境造成威脅。政府決定，將該港內的所有居民，遷往他處。政府表示，將為這些居民提供妥善的安置方案。該清拆工作，預計將於下月開始。

博愛醫院

【本報訊】博愛醫院，昨日宣佈，將遷往新址。該院位於新界，環境優美，設施齊全。該院的遷址，將為市民提供更好的醫療服務。該院表示，將為市民提供妥善的安置方案。該遷址工作，預計將於下月開始。

今天愚人節

【本報訊】今天愚人節，市民應注意防範。警方提醒市民，在愚人節期間，應注意防範詐騙。警方表示，將加強對市民的安全教育，並提醒市民，不要輕易相信陌生人的話。警方呼籲市民，在愚人節期間，應保持警惕，並注意防範詐騙。

通告

香港國際證券有限公司經於一九六七年三月二十八日改名為野村國際(香港)有限公司並將原有資本額實收港幣二百五十萬元增至五百萬元共計五十萬股每股港幣十元。新董事會經擴充後董事名單錄如左：

通告

香港國際證券有限公司經於一九六七年三月二十八日改名為野村國際(香港)有限公司並將原有資本額實收港幣二百五十萬元增至五百萬元共計五十萬股每股港幣十元。新董事會經擴充後董事名單錄如左：

通告

香港國際證券有限公司經於一九六七年三月二十八日改名為野村國際(香港)有限公司並將原有資本額實收港幣二百五十萬元增至五百萬元共計五十萬股每股港幣十元。新董事會經擴充後董事名單錄如左：

中華航空公司

開闢每日自台北往返香港·大陵·東京航線。
標準石油公司買貴供應所用波音727型新式豪華客機之燃油及特級(ETO 2380)噴射機油至感榮幸。

ESSO

恭賀

AL

市政局下屆選舉

定六月七日舉行

已登記選民逾二萬六千

【本報訊】市政局下屆選舉，將於六月七日舉行，已登記選民共二萬六千二百五十五人。此項選民登記，係由三月二十五日起至五月二十五日止，在市政局登記處辦理。登記時，選民須出示有效證明文件，如：身分證、戶口名冊、或最近之電報掛號單等。登記後，選民將獲發選民證，以便在投票日憑證入場投票。市政局表示，此次選民登記工作，已圓滿結束，選民踴躍參加，顯示市民對市政事務之關注。

法律援助法例

將有修訂

不久在立法局提出

【本報訊】法律援助法例，將有修訂，不久在立法局提出。據悉，政府正考慮修訂法律援助法例，以加強對低收入人士的保障。修訂內容包括：擴大法律援助的範圍，增加法律援助的經費，以及簡化申請程序。政府表示，修訂後的法例，將能更好地保障低收入人士的合法權益，並減輕他們的法律負擔。

輔警六十四名

分獲扣章獎章

【本報訊】輔警六十四名，分獲扣章獎章。這批獎章是由政府頒發給在過去一年中表現優異的輔警。獲獎的輔警分布在不同的部門，包括交通、治安、以及社區服務等。政府表示，這批獲獎的輔警，在過去一年中，為市民提供了優質的服務，並為維護社會治安做出了貢獻。

線電執手翁老

殺自電引圖企

【本報訊】一名老翁，企圖用電線自殺，被巡警發現。該老翁姓翁，年約七十歲，居住在某某街某某號。據悉，該老翁因生活所迫，產生了輕生念頭。當晚，他企圖用家中的電線自殺，被鄰居發現後報警。巡警趕到現場後，將老翁救起，並將其送往醫院救治。目前，老翁仍在醫院接受治療，情況穩定。

銀行職員涉嫌非禮

專摸女生後腿

【本報訊】一名銀行職員，涉嫌非禮女顧客，被警方拘捕。據悉，該職員姓張，年約三十歲，在某銀行工作。據女顧客稱，該職員在辦理業務時，多次用手摸她的後腿，並有不雅言論。女顧客隨即向警方報案。警方接報後，迅速趕到現場，將該職員拘捕。目前，該職員已被警方扣留調查，並面臨非禮指控。

澳門礦場發現

恐怖女屍

死者疑患癲病

【本報訊】澳門礦場發現一具恐怖女屍，死者疑患癲病。據悉，這具女屍是在某某礦場發現的。屍體呈現恐怖狀態，面部扭曲，身上有明顯的傷痕。警方接報後，迅速趕到現場，將屍體搬上車，送往醫院進行檢驗。警方表示，死者疑患癲病，死因仍在調查中。目前，警方已封鎖現場，並展開調查。

婚姻訴訟法

將提出修訂

【本報訊】婚姻訴訟法，將提出修訂。據悉，政府正考慮修訂婚姻訴訟法，以更好地保障婚姻自由和財產權益。修訂內容包括：簡化離婚程序，增加對無辜方的保護，以及加強對財產分割的規定。政府表示，修訂後的法律，將能更好地解決婚姻糾紛，並保障当事人的合法權益。

蘇守忠等昨日公祭盧顯

葉錫恩捐三百元作「盧顯基金」

【本報訊】蘇守忠等昨日公祭盧顯，葉錫恩捐三百元作「盧顯基金」。據悉，盧顯先生是某某地區的知名人士，於近日去世。蘇守忠等人發起公祭活動，以表達對盧顯先生的哀思。葉錫恩先生也慷慨解囊，捐出三百元作為「盧顯基金」，用於支持某某地區的公益事業。公祭活動於昨日在某地舉行，場面莊嚴。

天氣預報

今日天氣：多雲偶雨，氣溫：25-30度。
明日天氣：陰天有雨，氣溫：24-29度。
後日天氣：陰天有雨，氣溫：23-28度。

新界十味半何東樓附近

九人貨客車失事，撞毀士多傷一人。
【本報訊】新界十味半何東樓附近，九人貨客車失事，撞毀士多傷一人。據悉，該貨客車於昨日下午在某處發生翻車事故，導致九人受傷，其中一人傷勢較重。事故原因正在調查中。

華民司署六官員

各區街坊會歡宴。
【本報訊】華民司署六官員，各區街坊會歡宴。據悉，華民司署六官員於昨日在某地舉行歡宴，慶祝某某項工作的完成。參加歡宴的還有各區街坊會的代表。歡宴場面熱鬧，氣氛愉快。

筆試放榜

定期面試。
【本報訊】筆試放榜，定期面試。據悉，某某項考試的筆試成績已於昨日放榜。考生可前往某某處查詢成績。面試日期將另行通知。

合營啓事

遷移者：自一九六七年四月一日起，兼松株式會社及江商株式會社合營，並改稱為「KG兼松江商株式會社」。

旺舖四間招租

NO. 122 實用面積 1050 呎 \$1800
NO. 124 實用面積 980 呎 \$1600
NO. 126 實用面積 900 呎 \$1500
NO. 128 實用面積 1050 呎 \$1800
送租一個月
地址：新界沙田新城市廣場
電話：某某某某

樓酒樹銀

會總夜天藍
地址：某某街某某號
電話：某某某某

九龍商業管理學校

招收新生
本校開辦以來，成績斐然，現招收新生。課程包括：商業管理、會計、英文、國文等。歡迎報名。

舞蹈節參加者

昨由簡乃傑夫人頒獎
【本報訊】舞蹈節參加者，昨由簡乃傑夫人頒獎。據悉，某某舞蹈節於昨日在某地舉行頒獎典禮。簡乃傑夫人親自為獲獎者頒發獎狀，並表示對獲獎者的肯定。

新更舊除壺水駝駱

駱駝水壺除舊更新
本公司承接各種水壺除舊更新工程，技術精湛，收費合理。歡迎垂詢。

全氣枳

旋轉靈活
本公司生產的全氣枳，旋轉靈活，耐用可靠。適用於各種場合。

國民旅行社新貢獻

櫻花節日本觀光團
本公司推出櫻花節日本觀光團，行程豐富，服務周到。歡迎報名。

歐州觀光團

四月十八日啟程
本公司推出歐州觀光團，行程豐富，服務周到。歡迎報名。

台灣寶島觀光團

手續簡便
本公司推出台灣寶島觀光團，行程豐富，服務周到。歡迎報名。

信與不信

世界上有兩種力量，一種是信，一種是不信。信能創造奇蹟，不信則一事無成。

香港置地公司營造及管理

管箕灣 太安樓
每月只付 \$90 免定金 免印花
可租，可購，設備完善，一房一廳之佳宅，租約靈活，煤氣，水電俱全，歡迎參觀及選購洽商處：太康街（近海傍）

東亞大樓

只餘十伙特價平賣
25、27 樓單位：原價 \$42,500，現價 \$30,000。
29A、29B 單位：原價 \$34,000，現價 \$24,000。

信與不信

世界上有兩種力量，一種是信，一種是不信。信能創造奇蹟，不信則一事無成。

信與不信

世界上有兩種力量，一種是信，一種是不信。信能創造奇蹟，不信則一事無成。

信與不信

世界上有兩種力量，一種是信，一種是不信。信能創造奇蹟，不信則一事無成。

信與不信

世界上有兩種力量，一種是信，一種是不信。信能創造奇蹟，不信則一事無成。

東華三院丁未年總理

就職典禮特輯

寫在就職之前

丁未年總理就職典禮，將於本月廿六日（星期日）上午十時，在東華三院禮堂舉行。屆時將有各界人士蒞臨觀禮。...

丁未年主席首總理署歷

主席署歷：丁未年主席署歷，由主席署歷委員會負責。...

華民政務司

何禮文頒獎

何禮文頒獎：華民政務司何禮文先生，頒發獎狀予...

交代典禮秩序表

交代典禮秩序表：丁未年總理交代典禮秩序表如下...

東華三院丁未年各總理署照



東華三院丁未年各總理署照

播音電視節目

Table with 2 columns: Time (時間) and Program (節目). Lists various radio and TV programs and their broadcast times.

英澳紐三公司聯合

關南太平洋洋綫

英澳紐三公司聯合：關南太平洋洋綫，今日正式開航...

今日來往班機

Table with 2 columns: Destination (往) and Flight (班機). Lists flight schedules to various destinations.

截信時間

Table with 2 columns: Location (地點) and Time (時間). Lists mail cutoff times for different locations.

今日出入口輪船

Table with 2 columns: Ship Name (船名) and Destination (往). Lists ship arrivals and departures.

Large advertisement for shipping services, including contact information and service details.

Advertisement for '快輪' (Fast Ship) service, highlighting speed and reliability.

Large advertisement for shipping services, featuring detailed schedules and company information.

Large advertisement for shipping services, including ship names, destinations, and contact details.

泰國昨淨勝大馬一球 奪標形勢拉緊

倘勝香港兩球則獲冠軍 僅勝一球錦標亦歸香港

【本報訊】泰國昨日以二比零擊敗馬尼拉，在亞洲盃足球賽中，奪得冠軍。泰國隊在比賽中表現出色，全場攻入兩球，而馬尼拉隊則未能取得任何進球。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

上半场爭得劇 泰隊卒射一球

泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

下半場轉鬆弛 雙方各無所得

泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

大馬輸去一球 造成港泰緊張

泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。泰國隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

亞盃預賽成績

組別	第一名	第二名	第三名	第四名
A組	泰國	馬尼拉	菲律賓	汶萊
B組	香港	新加坡	馬來西亞	汶萊

台碧灣女籃隊 昨日訪問本報

台灣台北灣女子籃球隊昨日訪問本報，隊員們在採訪中談到了她們的訓練情況和對即將到來的比賽的信心。她們表示，她們將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

呂良煥躍居首席

呂良煥在比賽中表現出色，躍居首席。他在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。呂良煥在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

華聯紅今戰華聯藍

華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。華聯紅隊今日將與華聯藍隊進行比賽。兩支球隊在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零的比分獲勝。這場比賽在馬尼拉舉行，吸引了大量觀眾到場觀看。

下季賽馬 日期公佈

期次	日期	地點
第一次	三月十四日	沙田
第二次	三月二十一日	沙田
第三次	三月二十八日	沙田
第四次	四月四日	沙田
第五次	四月十一日	沙田
第六次	四月十八日	沙田
第七次	四月二十五日	沙田
第八次	五月二日	沙田
第九次	五月九日	沙田
第十次	五月十六日	沙田

第九次賽馬兩天 配磅表公佈

期次	日期	地點
第一次	三月十四日	沙田
第二次	三月二十一日	沙田
第三次	三月二十八日	沙田
第四次	四月四日	沙田
第五次	四月十一日	沙田
第六次	四月十八日	沙田
第七次	四月二十五日	沙田
第八次	五月二日	沙田
第九次	五月九日	沙田
第十次	五月十六日	沙田

香港職業學校招生

香港職業學校現正招收新學員。學校提供多種職業培訓課程，包括會計、電腦、英語等。歡迎各界人士踴躍報名。學校地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

華商會計專科夜校

華商會計專科夜校現正招收新學員。學校提供會計、簿記、審計等專業課程。歡迎各界人士踴躍報名。學校地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

慶祝兒童節 四大貢獻

慶祝兒童節，為兒童提供四大貢獻：提供教育機會、提供娛樂活動、提供健康保障、提供社會服務。歡迎各界人士踴躍參加。活動地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

山氣敵

山氣敵是一種天然藥材，具有多種功效。它能驅風散寒、活血止痛、強筋壯骨。適用於風濕、關節炎、腰腿痛等症。歡迎各界人士踴躍購買。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

香港基督教書院

香港基督教書院現正招收新學員。學校提供多種宗教、文學、歷史等課程。歡迎各界人士踴躍報名。學校地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

通濟隆旅行社通告

通濟隆旅行社現正招收新學員。旅行社提供多種旅遊、導遊、翻譯等服務。歡迎各界人士踴躍報名。旅行社地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

紹榮高拉力條紋鋼筋

紹榮高拉力條紋鋼筋是一種優質建築材料，具有強度大、耐腐蝕、易加工等特點。適用於各種建築工程。歡迎各界人士踴躍購買。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

美美

美美是一家知名百貨公司，經營多種商品，包括服裝、化妝品、食品等。歡迎各界人士踴躍光臨。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

偉民打字學院

商業打字全科(包括商業實
易知識及C.T.計算法,打字
機保養等)
辦理:英國 Incorporated Phonographic
Society 打字教師文憑考試。本學院為
香港區代表英國 Primam Examinations
Institute 各科證書考試。本學院為註冊
考試中心。
院址:新加坡道芝蘭四號二樓 電話:二二二二二二

山氣敵

山氣敵是一種天然藥材，具有多種功效。它能驅風散寒、活血止痛、強筋壯骨。適用於風濕、關節炎、腰腿痛等症。歡迎各界人士踴躍購買。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

香港基督教書院

香港基督教書院現正招收新學員。學校提供多種宗教、文學、歷史等課程。歡迎各界人士踴躍報名。學校地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

慶祝兒童節

慶祝兒童節，為兒童提供四大貢獻：提供教育機會、提供娛樂活動、提供健康保障、提供社會服務。歡迎各界人士踴躍參加。活動地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

通濟隆旅行社

通濟隆旅行社現正招收新學員。旅行社提供多種旅遊、導遊、翻譯等服務。歡迎各界人士踴躍報名。旅行社地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

紹榮高拉力條紋鋼筋

紹榮高拉力條紋鋼筋是一種優質建築材料，具有強度大、耐腐蝕、易加工等特點。適用於各種建築工程。歡迎各界人士踴躍購買。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

美美

美美是一家知名百貨公司，經營多種商品，包括服裝、化妝品、食品等。歡迎各界人士踴躍光臨。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

大減價

大減價，平沽，新貨。歡迎各界人士踴躍購買。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

美美

美美是一家知名百貨公司，經營多種商品，包括服裝、化妝品、食品等。歡迎各界人士踴躍光臨。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二二二。

10

龍山學堂

卅三：白天絕不飲酒

「本來，字

半靜寂地帶

義大利一
長生之道
始抽煙了
香烟公司

射刀邊線

窮奢極麗。報上刊
溫假按若無
酒。他先指
的，穿起結

市殼

是的一點張惶失措了，他說：「又是一個同樣緊要的。」



「安源工會被法國趕回來勞動組合書記安源工作，聽」

出城總沒有住在這裏安全

母逢宋元璋親臨，適政陳友諒之敗的最後捷點姑且不論。朱元璋在最後關頭，朱元璋在最後關頭，朱元璋在最後關頭，朱元璋在最後關頭。

軍中，役如此，蘇時也。近兩年，他似乎與他沒關係，他到朱元，席像像，勢致意。

後第十卷

我們就會沒趣了，一退七十
進去，兵士可要疲了！」說
忽然笑起來：「將軍膽放心

「在戰區上，這
些事情，常常發生，
寄給你，使
並未獲得她
我說。」

「我懂」
「一定」
「那末」
「這種」
「或者」
「這是」
「我不」
「你怎」
「一路」
「可是」
「哦，」
「有幾」
「如果」

「平」

「我相」

本國差利卓別
之最新得！





劇真影七俗通事故隨隨戲經司公球環

看速看未多無期映週三第入進然昂

香 港 女 爵

彩七藝特

華國聲新聲樂

超倫！

片精彩

更優本

看一次

影迷多

初次影帶

影後影帶

蘭度

馬龍

羅蘭

蘇菲亞

ALCANTARA from HONG KONG



李麗華
有劇情
有氣氛
大堆頭
大製作

倫敦黃金
樂都

第十一天

今日時間
五點半
七點半
九點半
十一點半

國賓

今天最後
請速來
早映

影流著名最佳
瑣瑣

導演江旭岡

華東東南
亞作家

李麗華小
黑

七點

何春

[illegible][illegible]

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 每大元 每小字四個 每小元 三期收 不折不

第一學堂、號天台
 英荷教職剪速成學校免
 費教授供車布分上午下
 午班畢業發証書石硤尾
 導正日
 文專修校
 日夜校

[illegible]

<p>各業中英文會計執照稅中 入息及物業稅估價人三 人請到本處查價四三</p>	<p>報稅理賬 九</p>	<p>出入口生文會計能處理 稅務報稅一切會計作 文文憑水喉門二作提拔 隨函郵箱一五八二四蘇</p>	<p>介紹 仙酒家六樓巨座市</p>	<p>徵孤寡侶 現端品正職業高尚 無端品正職業高尚 無端品正職業高尚</p>	<p>姊妹 時長時長時長時長</p>	<p>介紹 時長時長時長時長</p>	<p>介紹 時長時長時長時長</p>
---	--------------------------	---	-------------------------------	---	-------------------------------	-------------------------------	-------------------------------

友聯公

茲將第貳拾
壹號金鼎泉號列

五位妻弟妹美世
寓慶龍一千二百
街十六號下開樓
廿二位母玉素來
說寶積金一千二

九龍校前女工薪二百二
元學校附設宿舍又港內校
諸男工薪一百元須在該校
住宿本報合 籍治

基督徒

慈家廟主內所統照
一歲孩子一名無家庭
掛歷有竟國本報合 籍
育四十
孤寡

司
一期領
下下
現代設
元四達
吳福
世業代
百元滿

新界青山某中學
合作社擬招承辦
有意請電八八七
八六七洽

領長壽金
家驊協榮泰號來港星嶼
張利會第五股已元長壽
金一千一百五元九龍壽

商
茲遣吳永安人
司馬三三
羅除向公司報
外特擬報作廣

明車行

專營出賃或交換
分期付款
凡租利達25期

地址：新加坡大馬路門牌62號
電話：2626, 2628, 2630

新刊

終身衣

3488 453146

龍狀表現

陽

復康醫包・效

氣憤力竭而喘急。或驚
 風。心坎火熾。多夢
 。精神昏憊。飲食無味
 。清熱恍惚。六神漸生
 。消化不良。胃脘脹滿
 。肢體。胸背骨痛。四肢
 痠軟。頭身不痛。氣短
 難促。胸膈悶。便閉
 腹中作瀉。大便黃
 也。與他方有。本方不

8 4 2 6 7

取價平，工作好。

兼擅理

風濕痺痛。跌打損傷。

03 473 6921
行路者·收費處

共社

謝靈樹頭燒草丸
湖島靈藥由謝家戶

鎮抱牌大。四限高州。
鎮經補症五元無靈藥水
號北街四十三號五樓
近順興銀樓上座。

08691-885
夜月切・鳴門早

頁 壘	文 納
經緯度 新決果 類久不	中東電路 上第二條
洲	洲

搬屋
 力港九新
 電話八五
 一先華
 至
 國語夜神妙火銀鑰不關
 是在任同鄉位或寓所
 欲買或欲賃訂便為修補
 清潔或移舊樓之舊物者
 當天截止倘能來函到
 學如有不效概不退還
 房費每條樓治保費駐
 角備教由七三三號

外科
專治
瘡毒
疔瘡
癰疽
疔瘡
癰疽
疔瘡
癰疽

珍
 科
 女男泊根
 尿
 即知
 期十六廿
 同等美觀，故能此種
 精製成，故能此種
 精製成，故能此種
 精製成，故能此種

[illegible]